



Brüsszel, 2019. január 17.
(OR. en)

5166/19

**Intézményközi referenciaszám:
2018/0158(COD)**

**CODEC 54
UD 8
WTO 5
CADREFIN 7
PREP-BXT 5
PE 2**

TÁJÉKOZTATÓ

Küldi:	a Tanács Főtitkársága
Címzett:	az Állandó Képviselők Bizottsága/a Tanács
Tárgy:	Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete az Unió WTO engedményes listájában szereplő vámkontingenseknek az Egyesült Királyság Unióból való kilépése miatt szükséges arányos felosztásáról és a 32/2000/EK tanácsi rendelet módosításáról – Az Európai Parlament első olvasatának eredménye (Strasbourg, 2019. január 14–17.)

I. BEVEZETÉS

Az EUMSZ 294. cikkének rendelkezéseivel, valamint az együttdöntési eljárás gyakorlati vonatkozásairól szóló közös nyilatkozattal¹ összhangban a Tanács, az Európai Parlament és a Bizottság több alkalommal is nem hivatalosan egyeztetett annak érdekében, hogy ebben a tárgyban az első olvasat során megállapodás szülessen, és ezáltal a második olvasat és az egyeztetési eljárás elkerülhető legyen.

¹ HL C 145., 2007.6.30., 5. o.

Ezzel összefüggésben Godelieve QUISTHOUDT-ROWOHL (EPP, DE) előadó a Nemzetközi Kereskedelmi Bizottság nevében egy kompromisszumos módosítást (17. módosítás) terjesztett elő a rendeletjavaslatra vonatkozóan.

A bizottság ezenkívül benyújtott még két módosítást (18. és 19. módosítás), amelyek a Parlamentnek, illetve a Bizottságnak a parlamenti jogalkotási állásfoglaláshoz csatolandó nyilatkozatára irányulnak.

Ezekről a módosításokról a fent említett nem hivatalos egyeztetések során megállapodás született. Egyéb módosítás előterjesztésére nem került sor.

II. SZAVAZÁS

A 2019. január 16-i szavazás alkalmával a plenáris ülés elfogadta a rendeletjavaslat kompromisszumos módosítását (17. módosítás), valamint a 18. és a 19. módosítást, amely a parlamenti jogalkotási állásfoglaláshoz csatolandó nyilatkozatokra² vonatkozik. Egyéb módosítás elfogadására nem került sor. Az így módosított bizottsági javaslat képezi a Parlament első olvasatban elfogadott álláspontját, amely az e tájékoztató mellékletében található jogalkotási állásfoglalásában szerepel³.

A Parlament álláspontja megfelel az intézmények között korábban létrejött megállapodás tartalmának. A Tanácsnak ezért készen kell állnia a Parlament álláspontjának jóváhagyására.

A jogalkotási aktus ezt követően a parlamenti álláspontnak megfelelő szövegezéssel kerülne elfogadásra.

² Lásd e dokumentum 45. oldalát.

³ A jogalkotási állásfoglalásban szereplő parlamenti álláspont ezen változatában jelölve vannak a bizottsági javaslat módosításaiból eredő változtatások. A bizottsági javaslatba beillesztett szövegrészek *félkövér, dőlt betűvel szedve* jelennek meg. A törölt szövegrészeket „**■**” szimbólum jelöli.

Az Unió WTO-engedményes listájában szereplő vámkontingenseknek az Egyesült Királyság Unióból való kilépése miatt szükséges arányos felosztása *I**

Az Európai Parlament 2019. január 16-i jogalkotási állásfoglalása az Unió WTO engedményes listájában szereplő vámkontingenseknek az Egyesült Királyság Unióból való kilépése miatt szükséges arányos felosztásáról és a 32/2000/EU tanácsi rendelet módosításáról szóló európai parlamenti és tanácsi rendeletre irányuló javaslatról (COM(2018)0312 – C8-0202/2018– 2018/0158(COD))

(Rendes jogalkotási eljárás: első olvasat)

Az Európai Parlament,

- tekintettel a Bizottság Parlamenthez és Tanácshoz intézett javaslatára (COM(2018)0312),
 - tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződés 294. cikkének (2) bekezdésére és 207. cikkének (2) bekezdésére, amelyek alapján a Bizottság javaslatát benyújtotta a Parlamenthez (C8-0202/2018),
 - tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződés 294. cikkének (3) bekezdésére,
 - tekintettel az illetékes bizottság által az eljárási szabályzat 69f. cikkének (4) bekezdése alapján jóváhagyott ideiglenes megállapodásra és a Tanács képviselőjének 2018. december 7-i írásbeli kötelezettségvállalására, amely szerint egyetért az Európai Parlament álláspontjával, az Európai Unió működéséről szóló szerződés 294. cikke (4) bekezdésével összhangban,
 - tekintettel eljárási szabályzata 59. cikkére,
 - tekintettel a Nemzetközi Kereskedelmi Bizottság jelentésére és a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Bizottság véleményére (A8-0361/2018),
1. elfogadja első olvasatban az alábbi álláspontot;
 2. elfogadja ezen állásfoglaláshoz mellékelte nyilatkozatát, amelyet az *Európai Unió Hivatalos Lapjának* L sorozatában tesznek közzé a végleges jogalkotási aktussal együtt;
 3. tudomásul veszi a Bizottság ezen állásfoglaláshoz mellékelte nyilatkozatát, amelyet az *Európai Unió Hivatalos Lapjának* L sorozatában tesznek közzé a végleges jogalkotási aktussal együtt;
 4. felkéri a Bizottságot, hogy utalja az ügyet újból a Parlamenthez, ha javaslata helyébe másik szöveget szándékozik léptetni, azt lényegesen módosítja vagy lényegesen módosítani kívánja;
 5. utasítja elnökét, hogy továbbítsa a Parlament álláspontját a Tanácsnak és a Bizottságnak, valamint a nemzeti parlamenteknek.

Az Európai Parlament álláspontja, amely első olvasatban 2019. január 16-án került elfogadásra az Unió WTO engedményes listájában szereplő vámkontingenseknek az Egyesült Királyság Unióból való kilépése miatt szükséges arányos felosztásáról és a 32/2000/EK tanácsi rendelet módosításáról szóló (EU) 2019/... európai parlamenti és tanácsi rendelet elfogadására tekintettel

AZ EURÓPAI PARLAMENT ÉS AZ *EURÓPAI* UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az *Európai* Unió működéséről szóló szerződésre és különösen 207. cikkének (2) bekezdésére,

tekintettel az Európai Bizottság javaslatára,

a jogalkotási aktus tervezete nemzeti parlamenteknek való megküldését követően,

rendes jogalkotási eljárás keretében⁴,

⁴ Az Európai Parlament 2019. január 16-i álláspontja.

mivel:

- (1) 2017. március 29-én az Egyesült Királyság **■ az Európai Unióról szóló szerződés (EUSZ) 50. cikkének megfelelően bejelentette ■** az Unióból való kilépésre vonatkozó szándékát. *A kilépésről rendelkező megállapodás hatálybalépésének időpontjától, illetve ennek hiányában a bejelentéstől számított két év elteltével, azaz 2019. március 30-tól az EUSZ és az Európai Unió működéséről szóló szerződés (EUMSZ) (a továbbiakban: a Szerződések) az Egyesült Királyságra többé már nem alkalmazhatók, kivéve, ha az Európai Tanács az Egyesült Királysággal egyetértésben ennek a határidőnek a meghosszabbításáról egyhangúlag határoz.*
- (2) *A kilépésről rendelkező, a tárgyaló felek által elfogadott megállapodás olyan szabályozást tartalmaz, amely lehetővé teszi az uniós jog rendelkezéseinek alkalmazását az Egyesült Királyságra és az Egyesült Királyságban azon időpontot követően, hogy a Szerződések az Egyesült Királyságban és az Egyesült Királyságra többé már nem alkalmazhatók. Ha az említett megállapodás hatályba lép, az Egyesült Királyságban és az Egyesült Királyságra az átmeneti időszakban a 32/2000/EK tanácsi rendelet⁵ az említett megállapodással összhangban alkalmazandó, és az említett időszak lejártát követően már nem alkalmazandó.*

⁵ A Tanács 32/2000/EK rendelete (1999. december 17.) a GATT-Egyezményben előírt közösségi vámkontingensek és egyes egyéb közösségi vámkontingensek megnyitásáról és kezeléséről, és a kontingensek kiigazítására vonatkozó részletes szabályok megállapításáról, valamint az 1808/95/EK tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről (HL L 5., 2000.1.8., 1. o.).

- (3) Az Egyesült Királyság Unióból való kilépése hatással lesz az Egyesült Királyság és az Unió harmadik országokhoz fűződő kapcsolataira, különösen a Kereskedelmi Világszervezettel (WTO) összefüggésben, amelynek mindketten eredeti tagjai. ***Mivel a kilépésről folytatott tárgyalások a többéves pénzügyi keretről folytatott tárgyalásokkal egy időben zajlottak, továbbá figyelembe véve a többéves pénzügyi keretben a mezőgazdasági ágazatra fordított arányt, ez az ágazat nagy mértékben kiszolgáltatottá válhat.***
- (4) Az Európai Unió és az Egyesült Királyság 2017. október 11-i levelükben értesítették a WTO többi tagját arról a szándékukról, hogy az Egyesült Királyság az Unióból való kilépését követően a lehető legnagyobb mértékben átveszi az árukereskedelemmel kapcsolatos engedményeket és kötelezettségvállalásokat tartalmazó új, külön listájában a rá jelenleg mint az Unió tagállamára háruló kötelezettségeket. Mivel azonban a mennyiségi kötelezettségvállalások tekintetében az átvétel nem megfelelő módszer, az Unió és az Egyesült Királyság tájékoztatta a WTO többi tagját arról a szándékáról, hogy a WTO többi tagja jelenlegi piaci hozzáféréseinek szintjét az uniós vámkontingensek az Unió és az Egyesült Királyság közötti arányos felosztásával kívánják továbbra is biztosítani.

- (5) A WTO szabályaival összhangban az Unió engedményeket és kötelezettségvállalásokat tartalmazó listájában szereplő vámkontingensek említett arányos felosztására az 1994. évi Általános Vám- és Kereskedelmi Egyezmény (GATT 1994) XXVIII. cikke szerint fog sor kerülni. Az Unió ezért – az előzetes kapcsolatfelvétel lezárultát követően – tárgyalásokat fog kezdeni a WTO azon tagjaival, amelyek elsődleges, illetve jelenős szállítói érdekekkel vagy eredeti tárgyalási joggal rendelkeznek az egyes érintett vámkontingensek tekintetében. ***E tárgyalásoknak korlátozott hatókörűeknek kell maradniuk, és nem terjedhetnek ki a termékek uniós piacra jutása általános feltételeinek vagy mértékének újratárgyalására.***
- (6) Tekintettel azonban az erre a folyamatra vonatkozóan az Egyesült Királyság Unióból való kilépéséről folytatott tárgyalások keretében előírt határidőkre, lehetséges, hogy az összes vámkontingens tekintetében nem sikerül megállapodást kötni a WTO minden érintett tagjával addig az időpontig, amikortól az Egyesült Királyságra már nem alkalmazandó az Unió engedményeket és kötelezettségvállalásokat tartalmazó WTO-listája. Tekintettel a jogbiztonság biztosításának, valamint az Unióba és az Egyesült Királyságba irányuló, vámkontingensek szerinti behozatal folyamatos és zökkenőmentes lebonyolításának szükségességére, az Uniónak egyoldalúan el kell tudnia végeznie a vámkontingensek arányos felosztását. Az alkalmazott módszertannak összhangban kell lennie a GATT 1994 XXVIII. cikkében foglalt követelményekkel.

- (7) Ezért a következő módszertant kell alkalmazni: első lépésként az egyes vámkontingensekre vonatkozóan meg kell határozni azt az arányt, amelyet az Egyesült Királyság a vámkontingensből felhasznál. Ez a százalékban kifejezett arány az Egyesült Királyság részesedése az Unió teljes behozatalából a vámkontingens keretében egy közelmúltbeli hároméves reprezentatív időszak alatt. Ezt az arányt kell azután alkalmazni – **figyelembe véve a kimerítetlen vámkontingenseket is** – a lista szerinti teljes vámkontingens-mennyiségre annak megállapításához, hogy egy adott vámkontingensnek mekkora aránya esik az Egyesült Királyságra. Az Unióra eső arány az adott vámkontingens fennmaradó része. Ez azt jelenti, hogy az adott vámkontingens összmenyisége nem változik, vagyis az EU-27-re eső mennyiség egyenlő az EU-28-ra eső jelenlegi mennyiséggel, levonva belőle az Egyesült Királyságra eső mennyiséget. Az alapul szolgáló adatokat a releváns bizottsági adatbázisokból kell lekérni.
- (8) *Az Unió és az Egyesült Királyság megállapította és elfogadta az egyes vámkontingensek felhasználási arányaira vonatkozó módszertant, a GATT 1994 XXVIII. cikkében foglalt követelményekkel összhangban, így ezt a módszertant következetes alkalmazásának biztosítása érdekében teljes egészében fenn kell tartani.*

- (9) Azokban az esetekben, amikor egy adott vámkontingensre vonatkozóan a reprezentatív időszak alatt nem kerül sor kereskedelemre, két alternatív megközelítést kell alkalmazni az Egyesült Királyságra vonatkozó felhasználási arány meghatározásához. Egy teljesen egyező árumeghatározású másik vámkontingens megléte esetében ennek az egyező vámkontingensnek a felhasználási arányát kell alkalmazni annak a vámkontingensnek az esetében, amelyre vonatkozóan a reprezentatív időszak alatt nem kerül sor kereskedelemre. Teljesen egyező árumeghatározású másik vámkontingens hiányában a felhasználási arány kiszámítására szolgáló képletet a megfelelő tarifacsoportba tartozó termékek vámkontingensen kívüli uniós behozatalára kell alkalmazni.
- (10) Az érintett mezőgazdasági vámkontingensek esetében az 1308/2013/EU *európai parlamenti és tanácsi* rendelet⁶ 184–188. cikke biztosítja a szükséges jogalapot a vámkontingensek e rendelet általi arányos felosztását követő kezeléséhez. ***E tekintetben az érintett vámkontingens-mennyiségeket e rendelet mellékletének A. része határozza meg. Az említett vámkontingenseket ezért a közös agrárpolitika az EUMSZ-ben meghatározott célkitűzéseire és a mezőgazdasági tevékenységek multifunkcionalitására tekintettel kell kezelni.*** A legtöbb halászati termékre, ipari termékre és egyes feldolgozott mezőgazdasági termékre vonatkozó vámkontingensek esetében a 32/2000/EK rendelet alapján történik a vámkontingensek kezelése. Az érintett vámkontingens-mennyiségeket az említett rendelet I. melléklete határozza meg, ezért azt a mellékletet az e rendelet mellékletének B. részében meghatározott mennyiségeknek kell felváltania. ***Négy halászati vámkontingens kezelésére nem a 32/2000/EK rendelet, hanem a 2006/324/EK tanácsi határozatot⁷ végrehajtó 847/2006/EK bizottsági rendelet⁸ alkalmazandó. Az érintett vámkontingens-***

⁶ Az Európai Parlament és a Tanács 1308/2013/EU rendelete (2013. december 17.) a mezőgazdasági termékpiacok közös szervezésének létrehozásáról és a 922/72/EGK, a 234/79/EGK, az 1037/2001/EK és az 1234/2007/EK tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről (HL L 347., 2013.12.20., 671. o.).

⁷ A Tanács 2006/324/EK határozata (2006. február 27.) az Európai Közösség és a Thaiföldi Királyság közötti, az 1994. évi Általános Vám- és Kereskedelmi Egyezmény (GATT) XXIV:6. cikke és XXVIII. cikke értelmében a Ciprusi Köztársaság, a Cseh Köztársaság, az Észt Köztársaság, a Lengyel Köztársaság, a Lett Köztársaság, a Litván Köztársaság, a Magyar Köztársaság, a Máltai Köztársaság, a Szlovák Köztársaság és a Szlovén Köztársaság engedményes listáinak ezen országok Európai Unióhoz történő csatlakozása során történt módosításával kapcsolatos, levélváltás formájában létrejött megállapodás megkötéséről (HL L 120. 2006.5.5, 17. o.).

⁸ A Bizottság 847/2006/EK rendelete (2006. június 8.) az egyes elkészített vagy konzervált halakra vonatkozó közösségi vámkontingensek megnyitásáról és kezeléséről (HL L 156., 2006.6.9., 8. o.).

menntiségeket e rendelet mellékletének C. része határozza meg. A Bizottságra végrehajtási hatásköröket kell ruházni annak érdekében, hogy e négy halászati vámkontingens tekintetében az e rendelettel megállapított arányos mennyiségekkel összhangban kiigazítsa a 847/2006/EK rendelet rendelkezéseit. Ezeket a végrehajtási hatásköröket a 182/2011/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletnek megfelelően⁹ kell gyakorolni.

⁹ Az Európai Parlament és a Tanács 182/2011/EU rendelete (2011. február 16.) a Bizottság végrehajtási hatásköreinek gyakorlására vonatkozó tagállami ellenőrzési mechanizmusok szabályainak és általános elveinek megállapításáról (HL L 55., 2011.2.28., 13. o.).

- (11) Annak figyelembevétele érdekében, hogy a WTO érintett tagjaival folytatandó tárgyalásokra az e rendelet elfogadására irányuló rendes jogalkotási eljárással párhuzamosan került sor, a Bizottságot fel kell hatalmazni arra, hogy az EUMSZ 290. cikkének megfelelően jogi aktusokat fogadjon el e rendelet melléklete I. A. és C. részének az azokban felsorolt vámkontingensek arányosan felosztott mennyisége tekintetében történő módosítására vonatkozóan, a megkötött megállapodások, illetve az említett tárgyalásokkal összefüggésben esetlegesen a tudomására jutó, korábban nem ismert olyan konkrét tényezőkre utaló releváns információk, amelyek szükségessé teszik a vámkontingenseknek az Unió és az Egyesült Királyság közötti arányos felosztásának kiigazítását figyelembe vétele érdekében, ***biztosítva az Egyesült Királysággal közösen megállapított közös módszertannal való összhangot.*** A Bizottságot fel kell hatalmazni jogi aktusok elfogadására abban az esetben is, amikor ilyen releváns információk jutnak a tudomására ***olyan más forrásokból, akik érdekeltek egy adott vámkontingensben.*** ***Módosítani kell továbbá a 32/2000/EK rendelet is, annak érdekében, hogy a Bizottság felhatalmazást kapjon arra, hogy az EUMSZ 290. cikkének megfelelően jogi aktusokat fogadjon el az említett rendelet I. mellékletének módosítására vonatkozóan.***

- (12) Az arányosság elvével összhangban és az Egyesült Királyság Unióból való kilépésére tekintettel, szükséges és helyénvaló, hogy az Unió WTO engedményes listájában szereplő vámkontingensek arányos felosztására vonatkozóan szabályok megállapítására kerüljön sor. Ez a rendelet az EUSZ 5. cikkének (4) bekezdésével összhangban nem lépi túl a kitűzött célok eléréséhez szükséges mértéket.
- (13) *Az 1182/71/EGK, Euratom tanácsi rendelet¹⁰ 4. cikkének (3) bekezdésével összhangban ha egy jogi aktus alkalmazásának megszűnésére egy adott időpontot határoztak meg, az az erre az időpontra eső nap utolsó órájának befejeződésekor következik be. Ezt a rendeletet tehát az azt követő naptól kell alkalmazni, amelyen a 32/2000/EK rendelet már nem alkalmazandó az Egyesült Királyságra, mivel az említett naptól az Uniónak és az Egyesült Királyságnak is tudnia kell, hogy melyek a rájuk vonatkozó WTO-kötelezettségek. Ugyanakkor e rendeletnek a felhatalmazás megállapításáról és a végrehajtási hatáskörök átruházásáról szóló rendelkezéseit e rendelet hatálybalépésének időpontjától kell alkalmazni.*
- (14) *A rendes jogalkotási eljárás eljárási követelményeit, valamint azt figyelembe véve, hogy azt követően végrehajtási jogi aktusokat kell elfogadni egyrészt e rendelet alkalmazása, másrészt a célból, hogy attól az időponttól – ami már 2019. március 30. is lehet – kezdve, hogy az Egyesült Királyság már nem tartozik az Unió engedményeket és kötelezettségvállalásokat tartalmazó listájának hatálya alá, az arányosan felosztott vámkontingensek rendelkezésre álljanak és alkalmazhatóak legyenek, elengedhetetlen, hogy e rendelet a lehető leghamarabb hatályba lépjen,*

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

¹⁰ A Tanács 1182/71/EGK, Euratom rendelete (1971. június 3.) a határidőkre, időpontokra és határnapokra vonatkozó szabályok meghatározásáról (HL L 124., 1971.6.8., 1. o.).

1. cikk

- (1) Az 1994. évi Általános Vám- és Kereskedelmi Egyezményhez (GATT 1994) mellékelt, az Unió engedményeket és kötelezettségvállalásokat tartalmazó listájában szereplő vámkontingenseket az Unió és Nagy-Britannia és Észak-Írország Egyesült Királysága (a továbbiakban: az Egyesült Királyság) között a **következő módszertannal** kell arányosan felosztani:
- a) ***meg kell határozni az import uniós felhasználási arányát százalékban, minden egyes vámkontingens esetében, egy közelmúltbeli reprezentatív hároméves időszak során;***
 - b) ***az import százalékban kifejezett uniós felhasználási arányát kell alkalmazni a lista szerinti teljes vámkontingens-mennyiségre annak megállapításához, hogy egy adott vámkontingens mekkora részaránya esik az Unióra;***

c) azon egyedi vámkontingensek esetében, amelyekre vonatkozóan az a) pontban megállapított reprezentatív időszak során nem került sor kereskedelmi forgalomra, az Unióra eső részt ehelyett a b) pontban megállapított eljárást követve kell megállapítani, az Unió egy másik, teljesen megegyező árumeghatározású vámkontingensbeli behozatala, vagy a megfelelő tarifacsoportba tartozó termékek vámkontingensen kívüli behozatala százalékban kifejezett felhasználási arányának alapján.

(2) Az (1) bekezdésben említett – az ugyanazon bekezdésben említett módszertan alkalmazásával kiszámított – vámkontingensek az Unióra eső része a következő:

- a) a mezőgazdasági termékekre vonatkozó vámkontingensek esetében a melléklet A. részében meghatározottak szerint;*
- b) a halászati termékekre, ipari termékekre és egyes feldolgozott mezőgazdasági termékekre vonatkozó vámkontingensek esetében a melléklet B. és C. részében meghatározottak szerint.*

2. cikk

Biztosítva az 1. cikk (1) bekezdésében említett módszertannal való összhangot, és különösen azt, hogy az Egyesült Királyság kilépése után az uniós piachoz való hozzáférés ne haladja meg azt a mértéket, amelyet a reprezentatív időszak során folytatott kereskedelmi forgalom aránya tükröz, a Bizottság felhatalmazást kap arra, hogy a 3. cikknek megfelelően felhatalmazáson alapuló jogi aktusokat fogadjon el a [] melléklet A. és C. részének az alábbiak figyelembevételére érdekében történő módosítására vonatkozóan:

- a) a GATT 1994 XXVIII. cikke értelmében az Unió által kötött, a melléklet említett részeiben említett vámkontingenseket érintő nemzetközi megállapodások; és
- b) a GATT 1994 XXVIII. cikke értelmében folytatott tárgyalásokkal összefüggésben ***vagy egy bizonyos vámkontingenshez fűződő érdekekkel rendelkező egyéb forrásból tudomására jutó releváns információk.***

3. cikk

- (1) A felhatalmazáson alapuló jogi aktusok elfogadására vonatkozóan a Bizottság részére adott felhatalmazás feltételeit ez a cikk határozza meg.
- (2) A Bizottságnak a 2. cikkben említett, felhatalmazáson alapuló jogi aktus elfogadására vonatkozó felhatalmazása **öt** éves időtartamra szól ... [e rendelet hatálybalépésének időpontja]-tól/-től kezdődő hatállyal. ***A Bizottság legkésőbb kilenc hónappal az ötéves időtartam letelte előtt jelentést készít a felhatalmazásról. A felhatalmazás hallgatólagosan meghosszabbodik a korábbival megegyező időtartamra, amennyiben az Európai Parlament vagy a Tanács nem ellenzi a meghosszabbítást legkésőbb három hónappal minden egyes időtartam letelte előtt.***
- (3) Az Európai Parlament vagy a Tanács bármikor visszavonhatja a 2. cikkben említett felhatalmazást. A visszavonásról szóló határozat megszünteti az abban meghatározott felhatalmazást. A határozat az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő napon, vagy a benne megjelölt későbbi időpontban lép hatályba. A határozat nem érinti a már hatályban lévő, felhatalmazáson alapuló jogi aktusok érvényességét.
- (4) A felhatalmazáson alapuló jogi aktus elfogadása előtt a Bizottság a jogalkotás minőségének javításáról szóló, **2016. április 13-i** intézményközi megállapodásban¹¹ foglalt elveknek megfelelően konzultál az egyes tagállamok által kijelölt szakértőkkel.
- (5) A Bizottság a felhatalmazáson alapuló jogi aktus elfogadását követően haladéktalanul és egyidejűleg értesíti arról az Európai Parlamentet és a Tanácsot.
- (6) A 2. cikk értelmében elfogadott, felhatalmazáson alapuló jogi aktus csak akkor lép hatályba, ha az Európai Parlamentnek és a Tanácsnak a jogi aktusról való értesítését követő két hónapon belül sem az Európai Parlament, sem a Tanács nem emelt ellene kifogást, illetve ha az említett időtartam lejártát megelőzően mind az Európai Parlament, mind a Tanács arról tájékoztatta a Bizottságot, hogy nem fog kifogást emelni. Az Európai Parlament vagy a Tanács kezdeményezésére ez az időtartam két hónappal meghosszabbodik.

¹¹ HL L 123., 2016.5.12., 1. o.

4. cikk

A Bizottság végrehajtási jogi aktusokat fogad el annak érdekében, hogy e rendelet mellékletének C. részével összhangban kiigazítsa a 847/2006/EK rendelet által megnyitott és kezelt vámkontingensek mennyiségét. Ezeket a végrehajtási jogi aktusokat az 5. cikk (2) bekezdésében említett vizsgálóbizottsági eljárás keretében kell elfogadni.

5. cikk

- (1) A Bizottságot a 952/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet¹² 285. cikkének (1) bekezdésével létrehozott Vámkódexbizottság segíti. Ez a bizottság a 182/2011/EU rendelet értelmében vett bizottságnak minősül.*
- (2) Az e bekezdésre történő hivatkozáskor a 182/2011/EU rendelet 5. cikkét kell alkalmazni.*

¹² *Az Európai Parlament és a Tanács 952/2013/EU rendelete (2013. október 9.) az Unió Vámkódex létrehozásáról (HL L 269., 2013.10.10., 1. o.).*

6. cikk

A 32/2000/EK rendelet a következőképpen módosul:

1. A szöveg a következő 10a. és 10b. cikkel egészül ki:

„10a. cikk

Az Unió engedményeket és kötelezettségvállalásokat tartalmazó listájában szereplő vámkontingensek az Egyesült Királyság kilépése után történő arányos felosztásának céljából, valamint biztosítva az (EU) xxx/xxxx** rendelet 1. cikkének (1) bekezdésében említett módszertannal való összhangot, és különösen azt, hogy az Egyesült Királyság kilépése után az uniós piachoz való hozzáférés ne haladja meg azt a mértéket, amelyet a reprezentatív időszak során folytatott kereskedelmi forgalom aránya tükröz, a Bizottság felhatalmazást kap arra, hogy a 10b. cikknek megfelelően felhatalmazáson alapuló jogi aktusokat fogadjon el e rendelet I. mellékletének az alábbiak figyelembevételére érdekében történő módosítására vonatkozóan:

a) a GATT 1994. XXVIII. cikke értelmében az Unió által kötött, az I. mellékletben említett vámkontingenseket érintő nemzetközi megállapodások; továbbá

⁺ HL: Kérjük illessze be a PE-CONS 71/18 (2018/0158(COD)) dokumentumban található rendelet számát a szövegbe és az említett rendelet számát, dátumát, címét és HL hivatkozását a lábjegyzetbe.

- b) a GATT 1994 XXVIII. cikke értelmében folytatott tárgyalásokkal összefüggésben vagy egy bizonyos vámkontingenshez fűződő érdekekkel rendelkező egyéb forrásból tudomására jutó releváns információk.*

10b. cikk

- (1) A felhatalmazáson alapuló jogi aktusok elfogadására vonatkozóan a Bizottság részére adott felhatalmazás feltételeit ez a cikk határozza meg.*
- (2) A Bizottságnak a 10a. cikkben említett, felhatalmazáson alapuló jogi aktus elfogadására vonatkozó felhatalmazása öt éves időtartamra szól ... [e módosító rendelet hatályalépésének időpontja]-tól/-től kezdődő hatállyal. A Bizottság legkésőbb kilenc hónappal az öt éves időtartam letelte előtt jelentést készít a felhatalmazásról. A felhatalmazás hallgatólagosan meghosszabbodik a korábbival megegyező időtartamra, amennyiben az Európai Parlament vagy a Tanács nem ellenzi a meghosszabbítást legkésőbb három hónappal minden egyes időtartam letelte előtt.*

- (3) *Az Európai Parlament vagy a Tanács bármikor visszavonhatja a 10a. cikkben említett felhatalmazást. A visszavonásról szóló határozat megszünteti az abban meghatározott felhatalmazást. A határozat az Európai Unió Hivatalos Lapjában való kihirdetését követő napon, vagy a benne megjelölt későbbi időpontban lép hatályba. A határozat nem érinti a már hatályban lévő, felhatalmazáson alapuló jogi aktusok érvényességét.*
- (4) *A felhatalmazáson alapuló jogi aktus elfogadása előtt a Bizottság a jogalkotás minőségének javításáról szóló, 2016. április 13-i intézményközi megállapodásban** foglalt elveknek megfelelően konzultál az egyes tagállamok által kijelölt szakértőkkel.*
- (5) *A Bizottság a felhatalmazáson alapuló jogi aktus elfogadását követően haladéktalanul és egyidejűleg értesíti arról az Európai Parlamentet és a Tanácsot.*
- (6) *A 10a. cikk értelmében elfogadott felhatalmazáson alapuló jogi aktus csak akkor lép hatályba, ha az Európai Parlamentnek és a Tanácsnak a jogi aktusról való értesítését követő két hónapon belül sem az Európai Parlament, sem a Tanács nem emelt ellene kifogást, illetve ha az említett időtartam lejártát megelőzően mind az Európai Parlament, mind a Tanács arról tájékoztatta a Bizottságot, hogy nem fog kifogást emelni. Az Európai Parlament vagy a Tanács kezdeményezésére ez az időtartam két hónappal meghosszabbodik.*

* *Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2018/... rendelete (...) az Unió WTO engedményes listájában szereplő vámkontingenseknek az Egyesült Királyság Unióból való kilépése miatt szükséges arányos felosztásáról és a 32/2000/EK tanácsi rendelet módosításáról (HL ...).*

** *HL L 123., 2016.5.12., 1. o.”*

2. *Az I. melléklet helyébe az e rendelet mellékletének B. részében szereplő szöveg lép.*

7. cikk

- (1) *Ez a rendelet az Európai Unió Hivatalos Lapjában való kihirdetését követő napon lép hatályba.*
- (2) *Az 1. cikk (2) bekezdését és a 6. cikk (2) bekezdését az azon napot követő naptól kell alkalmazni, amelyen a 32/2000/EK rendelet az Egyesült Királyságra és az Egyesült Királyságban már nem alkalmazandó.*
- (3) *A (2) bekezdésben említettektől eltérő cikkeket e rendelet hatálybalépésének napjától kell alkalmazni.*

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt ...,

az Európai Parlament részéről

a Tanács részéről

az elnök

az elnök

MELLÉKLET

A. rész

Árumegevezés	Mértékegység	Tervezett mennyiség (EU28)	Ország ¹³	Rendelésszám	Az EU27 aránya a kvóta felhasználásából ¹⁴	EU27-vámkontingens nagysága
Élő szarvasmarhafélék	egyed	710	EO ¹⁵	090114	100%	710
Élő szarvasmarhafélék	egyed	711	EO	090115	100%	711
Élő szarvasmarhafélék	egyed	24 070	EO	090113	100%	24 070
Szarvasmarhafélék húsa frissen, hűtve vagy fagyasztva Szarvasmarhafélék élelmezési célra alkalmas vágási mellékterméke és belsősége, frissen, hűtve vagy fagyasztva	t (termék tömege)	7,150	AUS	094451	34,7%	2 481
Kiváló minőségű hús, csontos vagy csontozott	t (termék tömege)	17 000	ARG	094450	99,6%	16 936
Szarvasmarhafélék kiváló minőségű húsa csont nélkül, frissen vagy hűtve	t (termék tömege)	12 500			99,6%	12 453
Kiváló minőségű hús, csontos vagy csontozott	t (termék tömege)	2 300	URY	094452	87,9%	2 022
Szarvasmarhafélék kiváló minőségű húsa csont nélkül, frissen vagy hűtve	t (termék tömege)	4 076			87,9%	3 584
Szarvasmarhafélék húsa frissen, hűtve vagy fagyasztva Szarvasmarhafélék élelmezési célra alkalmas vágási mellékterméke és	t (termék tömege)	11 500	USA / CAN	094002	99,8%	11 481

¹³ A hivatalos országcódok felsorolása az alábbi címen érhető el:
http://www.nationsonline.org/oneworld/country_code_list.htm

¹⁴ Formázási okokból az EU-27-nek a vámkontingens felhasználásából való részesedésére vonatkozó százalékok egy tizedesjegyre vannak kerekítve. Az EU27 vámkontingens nagysága azonban a pontos százalékos érték alapján került kiszámításra.

¹⁵ EO = erga omnes

Árumegevezés	Mértékegység	Tervezett mennyiség (EU28)	Ország ¹³	Rendelésszám	Az EU27 aránya a kvóta felhasználásából ¹⁴	EU27-vámkontingens nagysága
belsősége, frissen, hűtve vagy fagyasztva						
Szarvasmarhafélék kiváló minőségű húsa frissen, hűtve vagy fagyasztva	t		PAR	094455	71,1%	711
Szarvasmarhafélék kiváló minőségű húsa frissen, hűtve vagy fagyasztva	t	1 300	NZL	094454	65,1%	846
Szarvasmarhafélék húsa csont nélkül, frissen, hűtve vagy fagyasztva Szarvasmarhafélék élelmezési célra alkalmas vágási mellékterméke és belsősége, frissen, hűtve vagy fagyasztva	t	10 000	BRA	094453	89,5%	8 951
Szarvasmarhafélék húsa fagyasztva Szarvasmarhafélék élelmezési célra alkalmas vágási mellékterméke és belsősége fagyasztva	t (tömeg csont nélkül)	54 875	EO	094003	79,7%	43 732
Kicsontozott bivalyhús fagyasztva	t (csont nélkül)	2 250	AUS	094001	62,4%	1 405
Kicsontozott bivalyhús fagyasztva Kicsontozott bivalyhús frissen, hűtve vagy fagyasztva	t (csont nélkül)	200	ARG	094004	100%	200
Szarvasmarhafélék húsa fagyasztva Szarvasmarhafélék élelmezési célra alkalmas vágási mellékterméke és belsősége fagyasztva	t (tömeg csonttal együtt)	63 703	EO	094057	30,9%	19 676
Szarvasmarhafélék húsa fagyasztva Szarvasmarhafélék élelmezési célra alkalmas vágási mellékterméke és belsősége fagyasztva	t (tömeg csonttal együtt)		EO	094058		
Szarvasmarhafélék élelmezési célra alkalmas vágási mellékterméke és belsősége fagyasztva	t	800	OTH ¹⁶	094020	100%	800
Szarvasmarhafélék élelmezési célra alkalmas vágási mellékterméke és belsősége fagyasztva	t	700	ARG	094460	100%	700
Sertéshús frissen, hűtve vagy fagyasztva: - Egész és fél házisertés, frissen, hűtve vagy fagyasztva	t	15 067	EO	090122	100%	15 067

¹⁶ OTH = egyéb

Árumegevezés	Mértékegység	Tervezett mennyiség (EU28)	Ország ¹³	Rendelésszám	Az EU27 aránya a kvóta felhasználásából ¹⁴	EU27-vámkontingens nagysága
Sertéshús frissen, hűtve vagy fagyasztva: - Darabolt házi sertés, frissen, hűtve vagy fagyasztva, csontos vagy csontozott, kivéve a külön vám elé állított szűzpecsenyét	t	4 624	CAN	094204	100%	4 623
Sertéshús frissen, hűtve vagy fagyasztva: - Darabolt házi sertés, frissen, hűtve vagy fagyasztva, csontos vagy csontozott, kivéve a külön vám elé állított szűzpecsenyét	t	6 135	EO	090123	100%	6 133
Sertéshús frissen, hűtve vagy fagyasztva: - Tarja, karaj és részei házi sertésből, frissen vagy hűtve - Oldalas és dagadó és részei házi sertésből, fagyasztva	t	7 000	EO	090119	100%	7 000
Sertéshús frissen, hűtve vagy fagyasztva: - Házisertés-csontozottkaraj, -tarja és -comb, frissen, hűtve vagy fagyasztva	t	35 265	EO	094038	36%	12 680
Sertéshús frissen, hűtve vagy fagyasztva: - Házisertés-csontozottkaraj, -tarja és -comb, frissen, hűtve vagy fagyasztva	t	4 922	USA	094170	36%	1 770
Sertéshús frissen, hűtve vagy fagyasztva: - Házisertés-szűzpecsenye, frissen, hűtve vagy fagyasztva	t	5 000	EO	090118	75,6%	3 780
Házi sertés elkészített vagy konzervált húsa	t	6 161	EO	090121	100%	6 161
Kolbász, száraz vagy kenhető, főzés nélkül Más kolbász	t	3 002	EO	090120	5,5%	164
Élő juh és kecske, kivéve a fajtatiszta tenyészállatokat	t (a hasított test tömege)	105	OTH	092019	100%	105
Élő juh és kecske, kivéve a fajtatiszta tenyészállatokat	t (a hasított test tömege)	215	MKD		100%	215
Élő juh és kecske, kivéve a fajtatiszta tenyészállatokat	t (a hasított test tömege)	91	EO	092019	100%	91
Juh- vagy kecskehús frissen, hűtve vagy fagyasztva	t (a hasított test tömege)	23 000	ARG	092011	73,9%	17 006
Juh- vagy kecskehús frissen, hűtve vagy fagyasztva	t (a hasított test tömege)	600	ISL	090790	58,2%	349

Árumegevezés	Mértékegység	Tervezett mennyiség (EU28)	Ország ¹³	Rendelésszám	Az EU27 aránya a kvóta felhasználásából ¹⁴	EU27-vámkontingens nagysága
Juh- vagy kecskehús frissen, hűtve vagy fagyasztva	t (a hasított test tömege)	850	BIH		48,3%	410
Juh- vagy kecskehús frissen, hűtve vagy fagyasztva	t (a hasított test tömege)	19 186	AUS	092012	20%	3 837
Juh- vagy kecskehús frissen, hűtve vagy fagyasztva	t (a hasított test tömege)	3 000	CHL	091922	87,6%	2 628
Juh- vagy kecskehús frissen, hűtve vagy fagyasztva	t (a hasított test tömege)	100	GRL	090693	48,3%	48
Juh- vagy kecskehús frissen, hűtve vagy fagyasztva	t (a hasított test tömege)	<u>228 389</u>	NZL	092013	50%	<u>114 184</u>
Juh- vagy kecskehús frissen, hűtve vagy fagyasztva	t (a hasított test tömege)	5 800	URY	092014	82,1%	4 759
Juh- vagy kecskehús frissen, hűtve vagy fagyasztva	t (a hasított test tömege)	200	OTH	092015	100%	200
Juh- vagy kecskehús frissen, hűtve vagy fagyasztva	t (a hasított test tömege)	200	EO	092016	89,2%	178
Bontott csirke, frissen, hűtve vagy fagyasztva	t	6 249	EO	094067	64,9%	4 054
Csirkedarabok frissen, hűtve vagy fagyasztva	t	8 570	EO	094068	96,3%	8 253
Kicsontozott darabok a Gallus domesticus fajhoz tartozó szárnyasokból, fagyasztva	t	2 705	EO	094069	89,7%	2 427
Darabok a Gallus domesticus fajhoz tartozó szárnyasokból, fagyasztva	t	9 598	BRA	094410	86,6%	8 308
Darabok a Gallus domesticus fajhoz tartozó szárnyasokból, fagyasztva	t	15 500	EO	094411	86,9%	13 471
Darabok a Gallus domesticus fajhoz tartozó szárnyasokból, fagyasztva	t			094412		
Pulykahús frissen, hűtve vagy fagyasztva	t	1 781	EO	094070	100%	1 781
Pulykadarabok fagyasztva	t	3 110	BRA	094420	86,5%	2 692
Pulykadarabok fagyasztva	t	4 985	EO	094421	85,3%	4 253

Árumegevezés	Mértékegység	Tervezett mennyiség (EU28)	Ország ¹³	Rendelésszám	Az EU27 aránya a kvóta felhasználásából ¹⁴	EU27-vámkontingens nagysága
Pulykadarabok fagyasztva	t			094422		
Baromfihús és baromfi élelmezési célra alkalmas vágási mellékterméke és belseje frissen, hűtve vagy fagyasztva	t	21 345	USA	094169	100%	21 345
Sózott baromfihús	t	170 807	BRA	094211	76,1%	129 930
Sózott baromfihús	t	92 610	THA	094212	73,8%	68 385
Sózott baromfihús	t	828	OTH	094213	99,5%	824
Elkészített pulykahús	t	92 300	BRA	094217	97,5%	89 950
Elkészített pulykahús	t	11 596	OTH	094218	97,5%	11 301
A Gallus domesticus fajhoz tartozó szárnyasok húsa főzve	t	79 477	BRA	094214	66,3%	52 665
A Gallus domesticus fajhoz tartozó szárnyasok húsa főzve	t	160 033	THA	094215	68,4%	109 441
A Gallus domesticus fajhoz tartozó szárnyasok húsa főzve	t	11 443	OTH	094216	74%	8 471
Feldolgozott csirkehús, főzés nélkül, legalább 57 tömegszázalék baromfihús- vagy belsejtartalommal	t	15 800	BRA	094251	69,4%	10 969
Feldolgozott csirkehús, főzés nélkül, legalább 57 tömegszázalék baromfihús- vagy belsejtartalommal	t	340	OTH	094261	69,4%	236
Feldolgozott csirkehús, legalább 25 tömegszázalék, de kevesebb mint 57 tömegszázalék baromfihús- vagy belsejtartalommal	t	62 905	BRA	094252	94,9%	59 699
Feldolgozott csirkehús, legalább 25 tömegszázalék, de kevesebb mint 57 tömegszázalék baromfihús- vagy belsejtartalommal	t	14 000	THA	094254	57,3%	8 019
Feldolgozott csirkehús, legalább 25 tömegszázalék, de kevesebb mint 57 tömegszázalék baromfihús- vagy belsejtartalommal	t	2 800	OTH	094260	59,6%	1 669

Árumegevezés	Mértékegység	Tervezett mennyiség (EU28)	Ország ¹³	Rendelésszám	Az EU27 aránya a kvóta felhasználásából ¹⁴	EU27-vámkontingens nagysága
Feldolgozott csirkehús, kevesebb mint 25 tömegszázalék baromfihús- vagy belsőségtartalommal	t	295	BRA	094253	55,3%	163
Feldolgozott csirkehús, kevesebb mint 25 tömegszázalék baromfihús- vagy belsőségtartalommal	t	2 100	THA	094255	55,3%	1 162
Feldolgozott csirkehús, kevesebb mint 25 tömegszázalék baromfihús- vagy belsőségtartalommal	t	470	OTH	094262	55,3%	260
Feldolgozott kacsa-, liba-, gyöngytyúkhús, főzés nélkül, legalább 57 tömegszázalék baromfihús- vagy belsőségtartalommal	t	10	THA	094257	0%	0
Feldolgozott kacsa-, liba-, gyöngytyúkhús, főzve, legalább 57 tömegszázalék baromfihús- vagy belsőségtartalommal	t	13 500	THA	094256	63,5%	8 572
Feldolgozott kacsa-, liba-, gyöngytyúkhús, főzve, legalább 57 tömegszázalék baromfihús- vagy belsőségtartalommal	t	220	OTH	094263	72,1%	159
Feldolgozott kacsa-, liba-, gyöngytyúkhús, főzve, legalább 25, de kevesebb mint 57 tömegszázalék baromfihús- vagy belsőségtartalommal.	t	600	THA	094258	50%	300
Feldolgozott kacsa-, liba-, gyöngytyúkhús, főzve, legalább 25, de kevesebb mint 57 tömegszázalék baromfihús- vagy belsőségtartalommal.	t	148	OTH	094264	0%	0
Feldolgozott kacsa-, liba-, gyöngytyúkhús, főzve, kevesebb mint 25 tömegszázalék baromfihús- vagy belsőségtartalommal.	t	600	THA	094259	46,4%	278
Feldolgozott kacsa-, liba-, gyöngytyúkhús, főzve, kevesebb mint 25 tömegszázalék baromfihús- vagy belsőségtartalommal.	t	125	OTH	094265	46,4%	58
Étkezési baromfitorjás héjában	t	135 000	EO	094015	84,9%	114 669
Tojássárgája, madártojás héj nélkül:	t (héjastorjás-egyenértékbe)	7 000	EO	094401	100%	7 000

Árumegevezés	Mértékegység	Tervezett mennyiség (EU28)	Ország ¹³	Rendelésszám	Az EU27 aránya a kvóta felhasználásából ¹⁴	EU27-vámkontingens nagysága
	n)					
Tojásfehérje	t (héjastojás-egyenértékben)	15 500	EO	094402	100%	15 500
Sovány tejpor	t	68 537	EO	094590	99,998%	68 536
Vaj és tejből nyert más zsír és olaj	t (vaj-egyenértékben)	11 360	EO	094599	100%	11 360
Legalább hat hétig érlelt vaj, amelynek zsírtartalma legalább 80 tömegszázalék, de kevesebb mint 85 tömegszázalék, és amelyet közvetlenül tejből vagy tejszínből állítottak elő, tárolt anyag felhasználása nélkül, egyfázisú, zárt és megszakítás nélküli folyamatban. Legalább hat hétig érlelt vaj, amelynek zsírtartalma legalább 80 tömegszázalék, de kevesebb mint 85 tömegszázalék, és amelyet közvetlenül tejből vagy tejszínből állítottak elő, tárolt anyag felhasználása nélkül, egyfázisú, zárt és megszakítás nélküli folyamatban; az előállítási folyamat a tejszín esetében magában foglalhat egy olyan szakaszt, amelyben a vajzsírt koncentrálják és/vagy frakcionálják (az úgynevezett „Ammix” és „Spreadable” eljárások).	t	74 693	NZL	094182	63,2%	47 177
Legalább hat hétig érlelt vaj, amelynek zsírtartalma legalább 80 tömegszázalék, de kevesebb mint 85 tömegszázalék, és amelyet közvetlenül tejből vagy tejszínből állítottak elő, tárolt anyag felhasználása nélkül, egyfázisú, zárt és megszakítás nélküli folyamatban. Legalább hat hétig érlelt vaj, amelynek zsírtartalma legalább 80 tömegszázalék, de kevesebb mint 85 tömegszázalék, és amelyet közvetlenül tejből vagy tejszínből állítottak elő, tárolt anyag felhasználása nélkül, egyfázisú, zárt és megszakítás nélküli folyamatban; az előállítási folyamat a tejszín esetében magában foglalhat egy olyan szakaszt, amelyben a vajzsírt koncentrálják és/vagy frakcionálják (az úgynevezett „Ammix” és „Spreadable” eljárások).	t		NZL	094195		

Árumegevezés	Mértékegység	Tervezett mennyiség (EU28)	Ország ¹³	Rendelésszám	Az EU27 aránya a kvóta felhasználásából ¹⁴	EU27-vámkontingens nagysága
Sajt és túró: - Pizzasajt, fagyasztva, egyenként legfeljebb 1 grammos darabokra vágva, 5 kg vagy annál nagyobb nettó tömegű csomagolásban, legalább 52 tömegszázalék víztartalommal, és szárazanyagra számítva legalább 38 tömegszázalék zsírtartalommal	t	5 360	EO	094591	100%	5 360
Sajt és túró: - Ementáli, beleértve az ömlesztett ementálit	t	18 438	EO	094592	100%	18 438
Sajt és túró: - Gruyère, sbrinz, beleértve az ömlesztett gruyère-t	t	5 413	EO	094593	100%	5 413
Sajt és túró: - Feldolgozásra szánt sajt	t	20 007	EO	094594	58,7%	11 741
Feldolgozásra szánt sajt	t	4 000	NZL	094515	41,7%	1 670
Feldolgozásra szánt sajt	t	500	AUS	094522	100%	500
Sajt és túró: - Cheddar	t	15 005	EO	094595	99,6%	14 941
Cheddar	t	7 000	NZL	094514	62,3%	4 361
Cheddar	t	3 711	AUS	094521	100%	3 711
Cheddar	t	4 000	CAN	094513	0%	0
Más sajtok	t	19 525	EO	094596	100%	19 525
Burgonya, frissen vagy hűtve, január 1-jétől május 15-ig	t	4 295	EO	090055	99,9%	4 292
Paradicsom	t	472	EO	090094	98,2%	464
Fokhagyma	t	19 147	ARG	094104	100%	19 147
Fokhagyma	t		ARG	094099		
Fokhagyma	t	48 225	CHN	094105	84,1%	40 556

Árumegevezés	Mértékegység	Tervezett mennyiség (EU28)	Ország ¹³	Rendelésszám	Az EU27 aránya a kvóta felhasználásából ¹⁴	EU27-vámkontingens nagysága
Fokhagyma	t		CHN	094100		
Fokhagyma	t	6 023	OTH	094106	61,6%	3 711
Fokhagyma	t		OTH	094102		
Sárgarépa és fehérrépa, frissen vagy hűtve	t	1 244	EO	090056	95,8%	1 192
Uborka, frissen vagy hűtve, november 1-jétől május 15-ig	t	1 134	EO	090059	44,1%	500
Más zöldség, frissen vagy hűtve (édes paprika)	t	500	EO	090057	100%	500
Szárított vöröshagyma	t	12 000	EO	090035	80,8%	9 696
Manióka (kasszava)	t	5 750 000	THA	090708	53,8%	3 096 027
Manióka (kasszava), kivéve a lisztből és darából előállított labdacsokat (pellet) Nyílgyökér, szálepgyökér és magas keményítőtartalmú hasonló gyökér és gumó	t	825 000	IDN	090126	0%	0
Manióka (kasszava), kivéve a lisztből és darából előállított labdacsokat (pellet) Nyílgyökér, szálepgyökér és magas keményítőtartalmú hasonló gyökér és gumó	t	350 000	CHN	090127	78,8%	275 805
Manióka (kasszava), kivéve a lisztből és darából előállított labdacsokat (pellet) Nyílgyökér, szálepgyökér és magas keményítőtartalmú hasonló gyökér és gumó	t	145 590	OTH	090128	85,5%	124 552
Manióka (kasszava), kivéve a lisztből és darából előállított labdacsokat (pellet) Nyílgyökér, szálepgyökér és magas keményítőtartalmú hasonló gyökér és gumó	t	30 000	NW	090129	100%	30 000
Manióka (kasszava), kivéve a lisztből és darából előállított labdacsokat (pellet) Nyílgyökér, szálepgyökér és magas keményítőtartalmú hasonló gyökér és gumó	t	2 000	NW	090130	84,6%	1 691

Árumegevezés	Mértékegység	Tervezett mennyiség (EU28)	Ország ¹³	Rendelésszám	Az EU27 aránya a kvóta felhasználásából ¹⁴	EU27-vámkontingens nagysága
Nem emberi fogyasztásra szánt édesburgonya	t	600 000	CHN	090124	42,1%	252 641
Nem emberi fogyasztásra szánt édesburgonya	t	5 000	OTH	090131	99,7%	4 985
Az Agaricus nemhez tartozó, elkészített, tartósított vagy ideiglenesen tartósított gomba	t	33 980	EO		100%	33 980
Az Agaricus nemhez tartozó, elkészített, tartósított vagy ideiglenesen tartósított gomba	t	1 450	CHN		100%	1 450
Mandula, a keserűmandula kivételével	t	90 000	EO	090041	95,5%	85 958
Édes narancs frissen	t	20 000	EO	090025	100%	20 000
Más citrushibridek	t	15 000	EO	090027	99,5%	14 931
Citrom, január 15-től június 14-ig	t	10 000	EO	090039	81,6%	8 156
Csemegezőlő frissen, július 21-től október 31-ig	t	1 500	EO	090060	59%	885
Alma frissen, április 1-jétől július 31-ig	t	696	EO	090061	95,7%	666
Körte frissen, az ömlesztett ipari körte (borkörte) kivételével, augusztus 1-jétől december 31-ig	t	1 000	EO	090062	81%	810
Kajszibarack frissen, augusztus 1-jétől május 31-ig	t	500	EO	090058	14,9%	74
Kajszibarack frissen, június 1-jétől július 31-ig	t	2 500	EO	090063	55,5%	1 387
Cseresznye frissen, a meggy kivételével, május 21-től július 15-ig	t	800	EO	090040	13,1%	105
Tartósított ananász, citrusgyümölcs, körte, kajszibarack, cseresznye, meggy, őszibarack és eper	t	2 838	EO	090092	99,4%	2 820
Narancslé fagyasztván, 20 °C-on legfeljebb 1,33 g/cm ³ sűrűséggel	t	1 500	EO	090033	100%	1 500
Gyümölcslevek	t	7 044	EO	090093	91,4%	6 436

Árumegevezés	Mértékegység	Tervezett mennyiség (EU28)	Ország ¹³	Rendelésszám	Az EU27 aránya a kvóta felhasználásából ¹⁴	EU27-vámkontingens nagysága
Szőlőlé (beleértve a szőlőmustot is)	t	14 029	EO	090067	0%	0
Durumbúza	t	50 000	EO	090074	100%	50 000
Minőségi búza	t	300 000	EO	090075	100%	300 000
Közönséges búza (közepes és gyenge minőségű)	t	572 000	USA	094123	99,99%	571 943
Közönséges búza (közepes és gyenge minőségű)	t	38 853	CAN	094124	3,8%	1 463
Közönséges búza (közepes és gyenge minőségű)	t	2 371 600	OTH	094125	96,4%	2 285 665
Közönséges búza (közepes és gyenge minőségű)	t	129 577	EO	094133	100%	129 577
Árpa	t	307 105	EO	094126	99,9%	306 812
Sörárpa	t	50 890	EO	090076	40,9%	20 789
A malátázási folyamat előtt álló malátacsíra és árpa rostamaradékból (lehetőség szerint a magjaival együtt), valamint a malátázási folyamat utáni árpatisztítási maradékból álló készítmények, 12,5 vagy annál több tömegszázalék fehérjetartalommal A malátázási folyamat előtt álló malátacsíra és árpa rostamaradékból (lehetőség szerint más magokkal együtt), valamint a malátázási folyamat utáni árpatisztítási maradékból álló készítmények, 12,5 vagy annál több tömegszázalék fehérjetartalommal és legfeljebb 28 tömegszázalék keményítővel	t	20 000	EO	092905	100%	20 000
A malátázási folyamat előtt álló malátacsíra és árpa rostamaradékból (lehetőség szerint más magokkal együtt), valamint a malátázási folyamat utáni árpatisztítási maradékból álló készítmények, 15,5 vagy annál több tömegszázalék fehérjetartalommal A malátázási folyamat előtt álló malátacsíra és árpa rostamaradékból (lehetőség szerint más magokkal együtt), valamint a malátázási folyamat utáni	t	100 000	EO	092903	100%	100 000

Árumegevezés	Mértékegység	Tervezett mennyiség (EU28)	Ország ¹³	Rendelésszám	Az EU27 aránya a kvóta felhasználásából ¹⁴	EU27-vámkontingens nagysága
árpatisztítási maradékból álló készítmények, 15,5 vagy annál több tömegszázalék fehérjetartalommal és legfeljebb 23 tömegszázalék keményítővel						
Kukorica	t	277 988	EO	094131	96,8%	269 214
Kukorica	t	500 000	EO	Nincs rendelésszám	100%	500 000
Kukorica	t	2 000 000	EO	Nincs rendelésszám	100%	2 000 000
Kukoricaglutén	t	10 000	USA	090090	100%	10 000
Cirokmag	t	300 000	EO	Nincs rendelésszám	100%	300 000
Köles	t	1 300	EO	090071	68,3%	888
Megmunkált zab, a durván darált kivételével	t	10 000	EGYSÉG	090043	2,3%	231
Maniókakeményítő	t	8 000	EO	090132	82,9%	6 632
Maniókakeményítő	t	2 000	EO	090132	82,9%	1 658
Gabonafélék szitálásából, őrléséből vagy egyéb megmunkálásuk során keletkező korpá, korpás liszt és más maradék, labdacs (pellet) alakban is	t	475 000	EO	090072	96,4%	458 068
Hántolatlan rizs	t	7	EO	090083	66,7%	5
Előmmunkált (barna) rizs	t	1 634	EO	094148	86,6%	1 416
Félig vagy teljesen hántolt rizs	t	63 000	EO		58,3%	36 731
Félig vagy teljesen hántolt rizs	t	4 313	THA	094112	84,9%	3 663
Félig vagy teljesen hántolt rizs	t	9 187	OTH		74,7%	6 859
Félig vagy teljesen hántolt rizs	t	1 200	THA	094112	84,9%	1 019

Árumegevezés	Mértékegység	Tervezett mennyiség (EU28)	Ország ¹³	Rendelésszám	Az EU27 aránya a kvóta felhasználásából ¹⁴	EU27-vámkontingens nagysága
Félig vagy teljesen hántolt rizs	t	25 516	OT	094166	88%	22 442
Az 1901 10 00 vámtarifaalszám alá tartozó élelmiszerek előállítására szánt tört rizs	t	1 000	EO	094079	100%	1 000
Törmelék rizs	t	31 788	EO	094168	83,6%	26 581
Törmelék rizs	t	100 000	EO		93,7%	93 709
Finomításra szánt nyers nádcukor	t	9 925	AUS	094317	50%	4 961
Finomításra szánt nyers nádcukor	t	388 124	BRA	094318	92,4%	358 454
Finomításra szánt nyers nádcukor	t	10 000	CUB	094319	100%	10 000
Finomításra szánt nyers nádcukor	t	372 876	EO	094320	91,6%	341 460
Nád- vagy répacukor	t (fehércukor-egyenérték)	10 000	IDN	094321	58,4%	5 841
Nád- vagy répacukor	t (fehércukor-egyenérték)	1 294 700	ACP	Tárgytalan	71,2%	921 707
Állatok etetésére szolgáló más készítmények: Tejtermék-tartalom nélkül vagy kevesebb mint 10 tömegszázalék tejtermék-tartalommal	t	2 800	EO	090073	98,1%	2 746
Állatok etetésére szolgáló más készítmények: Tejtermék-tartalom nélkül vagy kevesebb mint 10 tömegszázalék tejtermék-tartalommal	t	2 700	EO	090070	98,9%	2 670
Kutya- és macskaeledel	t	2 058	EO	090089	67,7%	1 393

Árumegevezés	Mértékegység	Tervezett mennyiség (EU28)	Ország ¹³	Rendelésszám	Az EU27 aránya a kvóta felhasználásából ¹⁴	EU27-vámkontingens nagysága
Bor friss szőlőből (a pezsgő, továbbá a meghatározott régióban termelt minőségi bor kivételével), legfeljebb 2 literes palackban (tartályban), legfeljebb 13 térfogatszázalék alkoholtartalommal	hl	40 000	EO	090097	11,7%	4 689
Bor friss szőlőből (a pezsgő, továbbá a meghatározott régióban termelt minőségi bor kivételével), több mint 2 literes palackban (tartályban), legfeljebb 13 térfogatszázalék alkoholtartalommal	hl	20 000	EO	090095	78,2%	15 647
Vermut és friss szőlőből készült más bor növényekkel vagy aromatikusan anyagokkal ízesítve, több mint 2 literes palackban (tartályban), legfeljebb 18 térfogatszázalék alkoholtartalommal	hl	13 810	EO	090098	99,99%	13 808

B. rész**A GATT-BAN ELŐÍRT KÖZÖSSÉGI VÁMKONTINGENSEK LISTÁJA**

A Kombinált Nomenklatura értelmezési szabályainak sérelme nélkül, a termékek megnevezése csupán jelzésértékűnek tekintendő, e melléklet összefüggésében az elsőbbségben részesítés rendjét a KN-kódok érvényességi területe határozza meg. Ahol ex KN-kódok vannak feltüntetve, az elsőbbségben részesítés rendje együttesen a KN-kódok alkalmazásából és a kapcsolódó megnevezésből határozható meg.

Rendelés szám	KN-kód	TARIC-albontás	Árumegnevezés	A kontingens alkalmazásának ideje	Kontingensmen nyiség	Vámtétel (%)
09.00 06	0302 41 00	10	Hering	Június 16- tól február 14-ig	31 888 tonna	0
	0303 51 00					
	0304 59 50					
	ex 0304 59 90					
	0304 99 23					
09.00 07	ex 0305 51 10	10	<i>A Gadus morhua</i> és a <i>Gadus ogac</i> fajokhoz tartozó tőkehal és a <i>Boreogadus saida</i> fajhoz tartozó hal:	1.1-jétől 12.31-ig	24 998 tonna	0
		20				
	ex 0305 51 90	10				
		20				

Rendelés szám	KN-kód	TARIC-albontás	Árumegnevezés	A kontingens alkalmazásának ideje	Kontingensmen nyiség	Vámtétel (%)
	0305 53 10		– szárított,			
	ex 0305 62 00	20	sózott is, de nem füstölt			
		25	– sózott, de nem szárított vagy			
		50	füstölt, sós			
		60	lében tartósított			
	0305 69 10					
	0305 72 00	10				
		15				
		20				
		25				
		30				
		35				
		50				
		52				
		56				
		60				
		62				
		64				
	0305 79 00	10				

Rendelés szám	KN-kód	TARIC-albontás	Árumegnevezés	A kontingens alkalmazásának ideje	Kontingensmen nyiség	Vámtétel (%)
		15				
		20				
		25				
		30				
		35				
		50				
		52				
		56				
		60				
		62				
		64				
09.00 08	0302 31 10		A <i>Thunnus</i> nemzettségbe tartozó tonhalak és az <i>Euthynnus</i> nemzettségbe tartozó halak, konzervipari feldolgozásra ⁽¹⁾	Január 1- jétől december 31-ig	17 221 t	0
	0302 32 10					
	0302 33 10					
	0302 34 10					
	0302 35 11					
	0302 35 91					
	0302 36 10					
	0302 39 20					
	0302 49 11					

Rendelés szám	KN-kód	TARIC-albontás	Árumegnevezés	A kontingens alkalmazásának ideje	Kontingensmen nyiség	Vámtétel (%)
	0302 89 21 0303 41 10 0303 42 20 0303 43 10 0303 44 10 0303 45 12 0303 45 91 0303 46 10 0303 49 20 0303 59 21 0303 89 21					
09.00 09	ex 0302 54 19 ex 0303 66 19	10 11 19	Szürke tőkehal (<i>Merluccius bilinearis</i>), frissen, hűtve vagy fagyasztva	Január 1- jétől december 31-ig	1999 tonna	8
09.00 13	ex 4412 39 00 ex 4412 99 85	10 10	Rétegelt lemez tűlevelű fából, más anyagok hozzáadása nélkül: – 8,5 mm-nél vastagabb, külső felületei legfeljebb kérgézési eljárással	Január 1- jétől december 31-ig	482 648 m ³	0

Rendelés szám	KN-kód	TARIC-albontás	Árumegnevezés	A kontingens alkalmazásának ideje	Kontingensmen nyiség	Vámtétel (%)
			előkészítve – vagy csiszolva, 18,5 mm-nél vastagabb			
09.0019	7202 21 00 7202 29		Ferroszilícium	Január 1-jétől december 31-ig	12 600 tonna	0
09.0021	7202 30 00		Ferroszilíciumos mangán	Január 1-jétől december 31-ig	18 550 tonna	0
09.0023	ex 7202 49 10 ex 7202 49 50	20 11	Ferrokróm legfeljebb 0,10 tömegszázalék széntartalommal és 30 tömegszázalékot meghaladó, de legfeljebb 90 tömegszázalék krómtartalommal (szuperfinomított ferrokróm)	Január 1-jétől december 31-ig	2804 tonna	0
09.0045	ex 0303 19 00	10	Hal, fagyasztott, a <i>Coregonus</i> nemhez tartozó	Január 1-jétől december 31-ig	1000 tonna	5,5
09.0046	ex 1605 40 00	30	Édesvízi rák kaporral főzve, fagyasztott	Január 1-jétől december 31-ig	2965 tonna	0
09.0047	ex 1605 21 10 ex 1605 21 90 ex 1605 29 00	40 40 40	Garnélarák és a <i>Pandalus borealis</i> fajhoz tartozó és fűrészkes garnélarák, páncél nélkül, főzve és fagyasztva, de más módon nem elkészítve	Január 1-jétől december 31-ig	474 tonna	0
09.0048	ex 0304 89 90	10	Halfilé, fagyasztott, az <i>Alloctytus spp.</i> és a <i>Pseudocytus maculatus</i> fajokhoz tartozó	Január 1-jétől december 31-ig	200 tonna	0
09.0050	ex 5306 10 10	10	Fehérítetlen lenfonal (a kócfonal kivételével), a	Január 1-jétől	400 tonna	1,8

Rendelés szám	KN-kód	TARIC-albontás	Árumegnevezés	A kontingens alkalmazásának ideje	Kontingensmen nyiség	Vámtétel (%)
	ex 5306 10 30	10	kiskereskedelembe nem szokásos kiszerezésben, finomsági száma legalább 333,3 decitex (metrikus száma legfeljebb 30), többágú vagy cernázott fonál előállítására a lábbeliipar számára vagy kábelkötöző zsinor gyártásához	december 31-ig		
09.0051	7018 10 90		Hasonló apró üvegáru, nem üveggyöngy, gyöngyutáncat, drágakő- vagy fél-drágakő-utáncat	Január 1-jétől december 31-ig	52 tonna	0
09.00 52	1806 20 1806 31 00 1806 32 1806 90		Csokoládé	Július 1- jétől június 30-ig	2 026 tonna	38
09.00 53	1704		Cukorkaáru (beleértve a fehér csokoládét is) kakaótartalom nélkül	Július 1- jétől június 30-ig	2 245 tonna	35
09.00 54	1905 90		A ropogós kenyér („knäckebröt”), a mézeskalács és hasonló, az édes keksz (biscuit), a gofri és ostya, a kétszersült, a pirított kenyér és hasonló	Július 1- jétől június 30-ig	409 tonna	40

Rendelés szám	KN-kód	TARIC-albontás	Árumegnevezés	A kontingens alkalmazásának ideje	Kontingensmen nyiség	Vámtétel (%)
			pirított termék kivételével			
09.00 84	1702 50 00		Vegytiszta gyümölcscukor	Január 1-jétől december 31-ig	1 253 tonna	20
09.00 85	1806		Csokoládé- és más kakaótartalmú élelmiszer- készítmények	Január 1-jétől december 31-ig	81 tonna	43
09.00 86	1902 11 00 1902 19 1902 20 91 1902 20 99 1902 30 1902 40		Tészta, főzve, főzés nélkül vagy másképp elkészítve is, az 1902 20 10 és 1902 20 30 alszámba sorolt töltött tészták kivételével kuszkus (búzadarakása) elkészítve is.	Január 1-jétől december 31-ig	497 tonna	11
09.00 87	1901 90 99 1904 30 00 1904 90 80 1905 90 20		Gabonatartalmú élelmiszer- készítmények	Január 1-jétől december 31-ig	191 tonna	33
09.00 88	2106 90 98		Másutt nem említett, más élelmiszer- készítmények	Január 1-jétől december 31-ig	702 tonna	18
09.00	1702 50 00		Vegytiszta	Július 1-	4 504	(²)

Rendelés szám	KN-kód	TARIC-albontás	Árumegnevezés	A kontingens alkalmazásának ideje	Kontingensmen nyiség	Vámtétel (%)
91			gyümölcscukor	jétől június 30-ig	tonna	
09.00 96	2106 90 98		Az Amerikai Egyesült Államoknak odaítélt, máshol nem említett más élelmiszerkészít mények	Július 1- jétől június 30-ig	831 tonna	3

⁽¹⁾ A vámtételek csökkentése az Európai Unió vonatkozó rendelkezéseiben meghatározott, az ilyen áruk használatának vámenőrzése tekintetében megállapított feltételektől függ (lásd az Európai Parlament és a Tanács 952/2013/EU rendeletének 254. cikkét (HL L 269., 2013.10.10., 1. o.)).

⁽²⁾ A külön vámtétel felfüggesztése 1995. július 1-jétől; a figyelembe veendő értékű a vám- és statisztikai nomenklaturáról és a Közös Vámtarifáról szóló, 1987. július 23-i 2658/87/EGK tanácsi rendeletben (HL L 256., 1987.9.7., 1. o.) szereplő hatályos vámtétel.

⁽³⁾ Az „EA” szimbólum azt jelzi, hogy az árukra a 2658/87/EGK rendeletnek megfelelően rögzített mezőgazdasági alkotóelem alkalmazandó.

C. rész

Árumegnevezés	Egység	Tervezett mennyiség (EU28)	Ország	Rendelés száma	Az EU27 aránya a kvóta felhasználásából	Az EU27 vámkontingens mérete
A 32/2000/EK tanácsi rendeletben fel nem sorolt halászati termékek						
Elkészített vagy konzervált hal (kivéve egész vagy darabolt): tonhalból, csikoshasú tonhalból (skipjackból) vagy más, az Euthynnus nemhez tartozó halból	t	1 816	THA	090704	100 %	1 816
Elkészített vagy konzervált hal (kivéve egész vagy darabolt): tonhalból, csikoshasú tonhalból (skipjackból) vagy más, az Euthynnus nemhez tartozó halból	t	742	EO	090705	100 %	742
Elkészített vagy konzervált hal (kivéve egész vagy darabolt): szardíniából, bonitóból, a Scomber scombrus és a Scomber japonicas fajhoz tartozó makrélából és az Orcynopsis unicolor fajhoz tartozó halból	t	1 410	THA	090706	8,7 %	123
Elkészített vagy konzervált hal (kivéve egész vagy darabolt): szardíniából, bonitóból, a Scomber scombrus és a Scomber japonicas fajhoz tartozó makrélából és az Orcynopsis unicolor fajhoz tartozó halból	t	865	EO	090707	72,9 %	631

MELLÉKLET A JOGALKOTÁSI ÁLLÁSFOGLALÁSHOZ

Az Európai Parlament nyilatkozata

Az Európai Parlament nagy jelentőséget tulajdonít annak, hogy a felhatalmazáson alapuló jogi aktusok kidolgozása során teljes körű tájékoztatást kapjon, különös tekintettel a jogalkotás minőségének javításáról szóló, 2016. április 13-i intézményközi megállapodás (28) bekezdésére, amely előírja, hogy az információkhoz való egyenlő hozzáférés biztosítása érdekében az Európai Parlament és a Tanács részére a tagállami szakértőkkel egy időben kell eljuttatni minden dokumentumot.

A Bizottság nyilatkozata

A Bizottság teljes mértékben tiszteletben tartja a minőségi jogalkotás elveit és a jogalkotás minőségének javításáról szóló, 2016. április 13-i intézményközi megállapodásban foglalt kötelezettségvállalásokat. Ezért arra törekszik, hogy a lehető leghamarabb jogalkotási javaslatot terjesszen a Tanács és az Európai Parlament elé annak érdekében, hogy a 32/2000/EK tanácsi rendelet összhangba kerüljön a Lisszaboni Szerződés által bevezetett jogi kerettel.